

Fleischer & Partyservice Karsten Raff Bramfelder Dorfplatz 19 Tel. 641 65 66 www.spanferkel.com	Unsere Fleischabteilung hat sonnabends bis 14 Uhr geöffnet! Schweinesteaks aus der zarten Oberschale 100 g 0.79	Rindergulasch von Hand mager zugeschnitten 100 g 0.79	Prager Schinken mit Belegen lieferbar ab 8 Pers. ab 50 Pers. schon ab 7.90	MITTAGSTISCH-GUTSCHEIN gültig am 21.01. + 22.01.2010 Gänsekeule mit Apfelrotkehl, Petersilien, Kartoffeln, Soße, Portion 7.90 4.50
	Partyservice: www.spanferkel.com			

Nr. 3 **HAMBURGER** Telefonische Kleinanzeigen-Annahme: 040 / 34 72 82 03
 35. Jahrgang
 20. Januar 2010
 www.hamburger-wochenblatt.de

Verlag:
 040 / 34 72 82 00



WochenBlatt

Wochenzeitung für Bramfeld und Steilshoop

Termine & Veranstaltungen

Kulturinsel in greifbarer Nähe?



Seite 3

Woche des Gedenkens

Zeitzeugin im Gespräch



Seite 9

Volleyball

Spitzenreams gastieren im Klinikweg



Seite 11

Fußball gemeinsam erleben

Steilshoop (sek) – Der Stadtteiltreff A.G.D.A.Z. (Fellinghöhe 16) zeigt bis zum 31. Januar Spiele des Africa Nations Cup 2010 in Angola (je nach Möglichkeit). Der Eintritt ist frei. Weitere Informationen unter Telefonnummer 630 10 28.

Teeny-Party in Steilshoop

Steilshoop (sek) – Das Haus der Jugend Steilshoop (Gropiusring 43) lädt am Mittwoch, dem 20. Januar alle Teenies von sieben bis 12 zur ihrer beliebten Teeny-Fete ein. Von 18 bis 20 Uhr heißt es wieder Abtanzen zu den neuesten und bekanntesten Hits. Und wie immer gibt es viele Spiele und Überraschungen. Der Eintritt kostet 1 Euro, mit Besucherausweis (gibt es im Haus der Jugend) 0,50 Euro.

Treffen, spielen, klönen

Steilshoop (sek) – Für alle zweibis dreieinhalb-jährigen Kinder und ihre Eltern, die Lust haben gemeinsam mit anderen zu singen, zu basteln oder zu spielen bietet die Elternschule Steilshoop (Gropiusring 43) dienstags vom 26. Januar bis zum 25. Mai jeweils von 9 bis 10.30 gemeinsame Treffen. Und ganz nebenbei gibt es viele Tipps für die Erziehung. Weitere Infos unter Telefonnummer 428 98 06 00.

Wandsbek macht Musik

Bramfeld (sek) – Im Rahmen der Wandsbeker Musiktage „Wandsbek macht Musik“ treten am Freitag, dem 22. Januar die Bands „Mofa“ und „Sprout“ im Brakula (Bramfelder Chaussee 265) auf. Beide Bands sind Gewinner des Rockmusikwettbewerb „Kraich und Getöse 2009“. Das Konzert beginnt um 20 Uhr. Der Eintritt kostet 10 Euro.

Plätze frei in Babygruppe

Steilshoop (sek) – Die Babygruppe der Elternschule Steilshoop (Gropiusring 43) hat noch Plätze frei für Eltern mit Babys von drei bis zehn Monaten. Die Gruppe beginnt am Donnerstag, dem 4. Februar von 10.30 bis 12 Uhr. Der Kurs kostet 8 Euro. Weitere Infos und Anmeldungen unter Telefon 428 98 06 00.

Katastrophe am Bramfelder See Naturlandschaft ist zerstört

Eine seit vielen Jahren gewachsene Naturlandschaft ist zerstört. Der große Bramfelder See war einmal.



Nahezu der gesamte aufgebaute Fischbestand - so um die 20.000 Fische - und unzählige andere Wasserlebewesen sind umgekommen.

Bramfeld (sek) – Das macht traurig: Noch vor einer Woche war der Bramfelder See eine winterliche Märchenwelt. Eine weiße Pracht soweit das Auge reichte - mit Puderzucker-Schnee bestäubte Bäume und der See mit einer dicken Eisschicht bedeckt, so dass sich die darunter liegende Wasserwelt mir seiner vielfältigen Fauna und Flora nur noch erahnen ließ. Nun ist das Wasser weg, und die Tiere sind tot. Ursächlich dafür war nach Angaben des Bezirksamtes Wandsbek offensichtlich das unbefugte Öffnen des Ablaufbauwerkes an der Schleuse, denn das Schloss an der Verstellmechanik wurde geknackt. „Das Abfließen konnte nicht mehr verhindert werden, da der Vorfall leider erst nach Leerlaufen bekannt wurde“, erklärt Christiane Kuhrt, Pressesprecherin des Bezirksamtes. Über die Motive der Tat kann bis dato nur gemunkelt werden. Sachkenntnisse muss der Täter aber schon gehabt haben, um die Schösser überhaupt zu knacken. Auch wann genau die Schleuse geöffnet wurde ist noch unklar. Wahrscheinlich in der Nacht von Sonntag auf Montag. Der ansässige Angelverein hatte das Bezirksamst informiert. „27 Millionen Liter Wasser sind abgelaufen, damit fehlt jetzt 1,20 Meter Wasser“, erklärt Andreas Gielow, Gewässerwart des Sportfischereivereins Elbe von 1927 e.V. „Eine Katastrophe!“ Die Mitglieder des Vereins üben schon seit vielen Jahren ihr Hobby am großen Bramfelder See aus und haben den See Jahrelang mit vielerlei Fischarten aufgefüllt: Aale, Hechte, Karpfen, Zander und noch vieles mehr. „Das gesamte Ökosystem wurde wohl auf Jahre beschädigt“, seufzt Gielow traurig. „Nahezu der gesamte aufgebaute Fischbestand der letzten 35 Jahre – so um die 20.000 Fische - und unzählige andere Wasserlebewesen sind umgekommen.“ Wenige Fische konnten von den Anglern rausgeholt werden – sie sind zum Teil notge-

schlachtet, zum Teil umgesetzt worden. Das Ausmaß der Folgeschäden ist riesig. Es ist eventuell auch das Aus der Reihersinsel, mit all seinen Bewohnern (u.a. Haubentaucher), die sich normalerweise vom Fisch ernährten. Die Vögel werden nicht wiederkommen, wenn sie hier nichts zu fressen finden. Doch damit nicht genug: das große Übel kommt erst noch, wenn das Eis schmilzt. „Sobald das Eis schmilzt, werden die toten Fische an die Oberfläche geschwemmt“, erklärt Gielow. „Das wird kein schöner Anblick und der Gestank wird auch alles andere als angenehm sein“. Daher die Warnung an alle: Gerade Kinder und Hunde sollten vom Wasser ferngehalten werden! Der Bramfelder See als Naherholungsgebiet war einmal – es wird Jahre dauern, bis der See annähernd so sein wird wie früher, wenn überhaupt. „Vielleicht wird jetzt mal im Bezirksamst darüber nachgedacht den See zu sanieren“, hoffen die Mitglie-

der des Fischereivereins „Das wäre das einzig Gute, was aus dieser Tragödie noch hervorgehen könnte“. Das Bezirksamst arbeitet seit letztem Montag fieberhaft daran, weitere Schäden zu vermeiden. „Wegen der vorhandenen Eisschicht wäre es gefährlich und auch ökologisch nicht ratsam, den See sofort wieder anzustauen, sondern erst nach der Schneeschmelze“, sagt Christian Kuhrt. „Und zur Vermeidung weiterer Schäden muss die Seebeek, die den Ablauf des Bramfelder Sees bildet, weiterhin Wasser bekommen, sonst können dort Flora und Fauna stark geschädigt werden“. Zudem wird jetzt geprüft, ob durch Änderungen an dem Ablaufwerk ein unbefugtes Ablassen des Sees in Zukunft ausgeschlossen werden kann. Aber der bereits eingetretene Schaden ist immens und es wird sich allseits gefragt: „Wer macht so was nur?“ Das Bezirksamst Wandsbek jedenfalls hat bei der Polizei Anzeige erstattet gegen Unbekannt.

RECHTSANWÄLTE
SCHARF & WOLTER
 Kompetenz Service Recht

GEKÜNDIGT?
 Wir kämpfen für eine hohe Abfindung oder Weiterbeschäftigung
 Es betreuen Sie
 Fachanwalt für Arbeitsrecht
 Dr. Alexander Scharf
 Rechtsanwalt Jens Schulte

Durchgehend geöffnet: Mo. bis Fr. 9 bis 20 Uhr, Sa. 9 bis 13 Uhr
 Fuhlsbüttler Straße 118 • Tel. 61 13 00 25 • 61 16 99 62
 mail@scharf-und-wolter.de • www.scharf-und-wolter.de

RECHTSANWÄLTE
SCHARF & WOLTER
 Kompetenz Service Recht

SCHEIDUNG?
 Wir kämpfen für Ihre Rechte bei Unterhalt und Sorgerecht!
 Es betreuen Sie
 Fachanwalt für Familienrecht
 Gernot Wolter
 Rechtsanwältin
 Mariam Shirdel

Durchgehend geöffnet: Mo. bis Fr. 9 bis 20 Uhr, Sa. 9 bis 13 Uhr
 Fuhlsbüttler Straße 118 • Tel. 61 13 00 25 • 61 16 99 62
 mail@scharf-und-wolter.de • www.scharf-und-wolter.de

PATIENTENVERFÜGUNG

Testament

Rolf Eckardt Julia
PULS & PEPPER
 RECHTSANWÄLTE IN IHRER NÄHE

Fuhlsbüttler Str. 149 Tel.: 040 697 033 77
 22305 Hamburg Fax: 040 697 033 79
 E-Mail: rae-pul&t-online.de

Deutsch mangelhaft!
 LOS hilft Ihrem Kind, Les- und Rechtschreibprobleme erfolgreich zu überwinden. Melden Sie Ihr Kind jetzt zum kostenlosen Test an.

Till Marwedel
 LOS - HH-Wandsbek
 Telefon: 0 40/299 60 99
 Maren Brennecke
 LOS - HH-Volksdorf
 Telefon: 0 40/64 20 88 09

Lehrinstitut für Orthographie und Schreibtechnik **LOS**

LOHNSTEUERHILFE BAYERN E.V. LHB
 Lohnsteuerhilfeverein www.lhb.de

Wir erstellen im Rahmen einer Mitgliedschaft Ihre
Einkommensteuererklärung

• bei ausschließlich Einkünften aus nichtselbständiger Arbeit, Renten und Pensionen und nach § 4 Nr. 11 SGB III

Büro: Bismarck Hauptstr. 44-46 • 22111 Hamburg • Tel. 040/722 59 79 • e-Mail: lhb-22211@lhb.de
 Bismarck • Hamburger Straße 146 • 22303 Hamburg • Tel. 040/299 70 60 • e-Mail: lhb-22303@lhb.de

Für Sie auch im Internet unter www.lhb.de • Unsere kostenfreie Service-Nr.: 0800/7838376

Gegen Salzfraß: Autowäsche!

Bei Vorlage dieses Gutscheins erhalten Sie:
Komplett-Wäsche Titan-Wachs
 inkl. Aktiv-Schaum, Heißwachs, Perlglanz, Unterboden-Wäsche, Unterboden-Rostschutz, Felgen
inkl. Titan-Wachs
 • Cabrio geeignet
 • hochwertiges Polymer-Wachs
 • Farbauffrischung für den Lack

clean car
 nur € 10,-
 Gültig bis 23.01.2010

Einlösbar: CleanCar Hamburg, Steilshooper Allee 5, Tel. 040/630 61 03

BRESEWITZ.com
 Ihr Fachbetrieb für Einbruch-, Sonnen- und Insektenschutz im Großraum Hamburg

Lichtschachtdeckungen

• Kein Laub und Schmutz
 • Schutz vor Regen und Schnee
 • Schluss mit Mäusen und Spinnen
 • wirksamer Schutz vor Einbrechern

Ausstellung - Beratung - Verkauf:
 Bargteheider Straße 53, 22143 Hamburg, Tel.: 040/64 89 89-0

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. von 9.00-18.00 Uhr